

REDACTIA

Arad, Deák Ferencz-utca nr. 20.

ABONAMENTUL

Pentru Austro-Ungaria:
 pe un an 20 cor.
 pe 1/2 an 10 .
 pe 1/4 an 5 .
 de 1 lună 2 .
 Nr-ii de Duminecă pe an
 4 coroane.

Pentru România și străinătăți
 pe an 40 franci.

Manuscrisurile nu se înapoiază.

ADMINISTRAȚIA

Arad, Deák Ferencz-utca nr. 20

INSERTIUNILE:

de un șir garmond: prima
 dată 14 bani; a doua oară
 12 bani; a treia oară 8 b.
 de fiecare publicațiune.

Atât abonamentele, cât și
 inserțiunile sunt a se plăti
 înainte în Arad.

Telefon pentru oraș și comitat 502.

Scrisori nefrancați nu se primesc

TRIBUNA POPORULUI

ALEGERILE CONGRESUALE

ÎN EPARCHIA ARADULUI.

Joi s'au făcut în Eparchia Aradului alegerile preoțești pentru congresul național bisericesc. Ear' Duminecă s'au făcut cele mirenești.

Rezultatul lor este o izbândă a prietenilor noștri.

După știrile ce avem, majoritatea voturilor în cercurile mirenești au intrunit-o amicilor noștri și anume:

S'au ales unanim și fără contra-candidați ori cu mari majorități în:

cercul Butenilor	Vasilie Goldiș;
" Boros-Incu	Georgiu Feier;
" Chișineu	Michail Veliciu;
" Giula	Dr. N. Oncu;
" Șiria	I. Russu Șirianu;
" B.-Comloș	Dr. N. Opreanu.

În cercul Aradului lupta a fost între Aurel Petrovici și Dr. Ghebeleş; acesta din urmă în Arad a avut numai 3 voturi față de 73 ale lui Petrovici, deși bietul prota Beleş, francmasonul Beleş, fiul și ginerele seu stăteau în ușa bisericii să capaciteze; în Arad-Gaiu candidatul hamsist n'a căpătat nici un vot, deși argatul hamsiștilor I. Vancu umblase în ruptul capului după voturi; toate 33 s'au dat lui Aurel Petrovici, care a intrunit majoritatea și în celelalte comune. În Nădlac de pildă a avut aproape de trei-ori mai multe decât Ghebeleş.

Lupta cea mai strajnică a fost în cercul M.-Radna, unde Dr. I. Suciu a învins asupra francmasonului Beleş János.

Tot așa, luptă mare a fost în cercul Birchiș, unde amicul nostru Virgil Tomici a învins și la Lipova, unde amicul nostru Dr. Al. Maria a dus luptă mare contra lui Zeno Mocsonyi. Se speră că a și învins.

El de observat că de Vineri începând, ziarele maghiare hamsiste anunțau într'una victoria ce a reputerat „partidul Hamsea”: vezi Doamne, pentru-că Hamsea și Putici și-au păstrat mandatele ce le au avut; ea să arete victoria cu atât mai mare, au numărat între hamsiști și pe protopopul I. Groza, ales în contra lui Ioan Giorgia, vlăstar al „neamurilor” și pe C. Gurban, ales la Păncota în virtutea unei înțelegeri dintre preoți, cari au hotărât să aleagă alternativ: odată pe protopopul din Boros-Incu, altă dată pe cel din Șiria, ca astfel să fie bună pace la alegere. S'au mai laudat grozav cu alegerea lui Vasilie Beleş în Arad, unde e protopop, unde votează și preoții din protopopiatul Radnei, administrat de V. Beleş, și așa însă abia cu o majoritate de 8 voturi din 50 votanți.

La Chișineu ear' a reușit amicul nostru Dr. Trăilescu, protopop.

Pe teritoriul consistorului Orăziu-mari alegerile se vor face peste două săptămâni.

După câte știm, amicilor noștri și acolo sunt stăpâni pe situație.

Regele Carol. Ziarul oficios „Bulgaria” publică un articol de fond relevând că visita Regelui României va complectea fericite evenimentele din vremurile din urmă, cari au însemnat orizontul politic al Bulgariei. Regele Carol va fi primit cu bucurie de poporul bulgar, nu numai ca Suveranul unui stat vecin, cu care Bulgaria are atâtea interese esențiale de a fi în bune relațiuni, dar ca pe Acela care a luat parte la războiul de liberare a poporului bulgar. Bulgarilor nu pot să nu-și reamintească cu recunoștință că Majestatea Sa Regele Carol în capul bravei sale armate și umăr la umăr cu trupele liberatoare rusești, a luptat pentru desrobirea lor. Sacrificiile pe cari poporul român le-a făcut în acest războiu găsesc un loc larg de recunoștință în inima poporului bulgar și pe care politica nu-l va putea vre-odată restrînge.

Ziarul oficios exprimă convingerea că visita Regelui Carol va strînge și mai mult încă relațiunile amicale dintre România și Bulgaria și va fi începutul unui lung period de raporturi cordiale între cele două țări, cari sunt unite, nu numai prin trecutul lor, dar și prin interesele lor materiale și prin aspirațiunile lor culturale.

Deasemenea, celelalte mari ziare bulgare publică articole de călduroasă simpatie cu ocaziunea visitei Regelui Carol.

E regretabil că „Drapelul”, care vrea să treacă drept ziar foarte imparțial, despre decurgerea Sinodului aradan extraordinar din Arad dă știri cel puțin eronate, dacă nu chiar tendențioase. Astfel în numărul său dela 8 Noiembrie scrie:

„In fine mai amintim, că cei ce au sprijinit propunerea d-lui Ioan Beleş, s'au retras după respingerea propunerii așa încât la votarea concludentului meritoric au participat numai acți deputați, cari s'au identificat cu raportul comisiei”.

Se știe că numai d-nii P. Rotariu și Beleş János a părăsit Sinodul. Cine altfel i-a informat pe cei dela Lugoj, a abuzat de buna lor credință.

Căderea lui Beleş.

Beleş János, șeful hamsiștilor, la alegerile congresuale a căzut. Și anume, în cercul M.-Radna, locul său natal, unde tatăl său și fratele său a fost protopop, unde și azi fratele său Vasilie Beleş este administrator protopopesesc și agitase așa fel, că împreună cu nepotul său Eugen, fiul francmasonului, umblase din sat în sat, și din casă în casă.

Majoritatea voturilor s'a dat lui Dr. Ioan Suciu. S'a cinstit astfel lupta dusă în favorul bisericeii și lui Beleş i-s'a dat pedeapsa ce o merită apostasia.

Dintre toate alegerile congresuale din eparchia Aradului, asta are cea mai mare însemnătate; alegătorii au dat astfel o lecție care să fie spre învățatură tuturor celor pătimiși ori egoiști.

Alegătorii s'au pronunțat în același timp și asupra odioasei propuneri din Sinodul extra-ordinar a lui Beleş, trântind pe autorul ei chiar în cercul unde el se simțea ca acasă și a fost ales într'una de când avem viață constituțională.

Că ce strajnică e lecția dată, se poate judeca și din faptul, că în Totvărădia, cetatea Beleşilor, ei n'au putut întruni decât 35 voturi contra 23 date lui Dr. Suciu. Sunt apoi comune multe unde Beleş n'a căpătat un singur vot.

Mai caracteristic e că chiar în M.-Radna Beleş a avut numai 17 voturi, față de 43 date lui Dr. I. Suciu.

În alt centru, la Soborșin, unde preotul Ogneanu este adic mare a lui Beleş, Dr. Suciu a avut 45 voturi ear Beleş numai 7.

În Giulița Dr. Suciu a avut 40, ear Beleş János 1.

De altfel că ce interes poartă Beleş sfînteii noastre bisericeii, rezultă și din faptul, că nici măcar nu are drept de alegător și s'a întemplat Duminecă, la alegerea din Arad, că vrînd să voteze, a trebuit să se întoarcă rusinat: nu plătișe birul de mai mulți ani!

Lecția 'i-s'a dat la timp su-prem.

Trăească alegătorii din cercul M.-Radna.

DIN ROMÂNIA.

Visita Regelui la Rusciuk. Eată câte-va puncte din programul de recepțiune al M. S. Regelui la Rusciuk.

Regele României va sosi în Rusciuk Marți 29 Octombrie v. la orele 2 p. m. și va fi primit la debarcader de către A. S. R. Principele Bulgariei.

Regele și Principele vor pleca dela port, în trăsură, la palatul princiar. În timpul zilei vor visita casarmele din oraș.

Seara va avea loc la palatul princiar un mare prinz în onoarea regelui la care vor lua parte 80 de invitați.

Regele României va petrece noaptea de Marți spre Miercuri în Rusciuk.

Miercuri, Regele și Principele vor pleca cu un tren special spre Plevna. Trenul se va opri la fostele redute ale Griviței, unde cei doi Suverani vor descinde pentru a visita în trăsură redutele și apoi orașul Plevna.

O delegațiune a batalionului 2 de vînători, trimeasă din Constanța, va aștepta pe Rege la Grivița.

Dela Plevna Suveranii vor lua trenul pentru Samovit unde vor sosi la orele 7 seara. Un al doilea prinz va fi dat în acest port pe vaporul bulgar Krum.

După aceia M. S. Regele va lua concediu dela A. S. R. Principele Bulgariei și va trece pe bordul vaporului Orient al navigației române, pentru a se duce la Turuu-Măgurele, unde îl va aștepta un tren special.

M. S. Regele va pleca noaptea ducându-se direct la Sinaia.

Plecarea M. S. Regelui din București va avea loc Marți la 10 ore dimineața cu un tren special.

Majestatea Sa va dejuna în tren.

Regele va fi însoțit de dl Dimitrie Sturdza, președintele consiliului și ministru de războiu, dl I. Brătianu, ministru de externe, de dl general Wartiadu, șeful casei militare, de d-nii colonel Mavrocordat și locot.-colonel Georgescu, aghiotant,

de dl colonel Coandă, secretarul general al ministerului de războiu, de dl colonel Averescu, dela statul major general, de dl major Romanescu, comandantul batalionului 2 de vînători și de dl căpitan Al. Sturdza.

Biruința lui Dr. Lueger.

Se știe că în colegiile țărănești din Austria-de jos toate cele 21 mandate au fost câștigate de partizanul lui Dr. Lueger. În orașul Viena alegerile au ieșit tot așa de bine pentru Lueger, deoarece-dintre 21 mandate, 20 au fost câștigate de primarul Vienei și amicilor săi. În interiorul orașului candidații socialiști creștini au învins cu majoritate de 900 ear în Leopoldstadt cu 3700 voturi.

Învingerea aceasta iese și mai mult la iveală dacă socotim că dintre 251.358 votanți înscriși au votat 171.551; dintre aceștia numărul intrunit de creștini socialiști este 109.551 ear liberalii și democrații împreună au avut 61.661.

Prin urmare Lueger a învins pe toată linia și încă cu așa majorități cum nu s'a mai întemplat. Presa ovreiască este desolată.

Din Dietă.

În ședința de Sâmbătă a Dietei a aruncat mari valuri afacerea deputatului kossuthist Nessi Pál pe care comanda honvezească — fiind dînsul oficer în rezervă — l-a luat în disciplinar pentru-că a luat parte la demonstrația ce s'a făcut în Cluj cu ocaziunea desvelirii statuei regelui Mateiu Corvin în contra inmului împărătesc „Gotterhalte”. Deputatul Nessi Pál a anunțat faptul acesta președintelui Dietei, ca o vătămăre a dreptului său de imunitate. Președintele a propus să se dea afacerea în sensul regulamentului, comisiei de imunitate. Partidul Kossuthist făcînd mare taraboiu și-a dat expresie indignării pentru provocarea militară și Dieta — în urma vorbirilor lui Olay Lajos, Perczel Dezső și Apponyi Albert — a primit propunerea președintelui, cu adausul ca comisiunea în decurs de 8 zile să delibereze asupra afacerii.

După aceea a vorbit deputatul Lengyel Zoltán în discuțiunea indemnității. În șirul argumentelor cu cari își spriginește nelcrederea sa în guvern, constată că în Ungaria domnește un absolutism împărătesc și că guvernul e neputincios nu numai de a câștiga independența ci chiar de a valida paritatea. După Lengyel s'a ridicat Dr. Lovassy Márton asemenea cu o încredințare în contra administrației militare din capitală care prin o sentință afirmativă nedreaptă i-a vătămăat dreptul de imunitate. S'a distribuit și aceasta comisiei de imunitate.

Au mai vorbit apoi Thaly Kálmán și Batthyány Tivadar în chestiune personală reflectînd la vorbirea de alaltăeri alui Rakovszky István.

După aceea ședința s'a încheiat.

terinerul comitatens Kellner György a...

Deputații congresuali mireni, alși în...

Invetator zarbagiu, în găsitorul Craie...

Procesul pentru „Cartea de Aur”...

Monument lui Olteanu. În a doua...

Din Marmatia. Lista distictilor pentru...

Ducele Abruzzilor vrea să desti...

Scandalul din Körmen. Să arunca...

va asemenea fapă 10-15 ani temniță și de...

„Petru Cazacl și alte nuvele de Iosif Popescu”...

istoria poeziei lirice la Români până la Alexandri...

Un balon. Bator, un cunoscut aere...

Publicațiunile Academiei Române Au...

Petrețero. Comitetul parohial gr-er...

Tinerimea universitară română d'n...

destinat pentru ajutorarea tinerilor lipsiți de...

A apărut preț curentul despre ghetele...

PARTEA LITERARĂ.

Românii în Dacia-Traiană

Până la întemeierea Principatelor...

De D. Onciul. (Urmare).

Că unele resturi de populație roma...

Cele mai vechi locuțe ale Români...

Cel mai vechi cronicar cunoscut al...

Căile ferate Ungare.

Mersul trenurilor.

În vigoare dela 1 Octombrie 1902.

Pleacă din Arad: Soseste la Arad:

Table with train routes and fares to Budapest, Arad, Seghedin, Timisoara, and Brad.

PARTEA ECONOMICĂ.

Table with market prices for spirits and other goods.

Table with grain market prices from Budapest.

Table with pig market prices from Kőbánya.

ULTIME ȘTIRI.

Două sentințe de moarte. După o...

Red. respons. Ioan Russu Șiriau. Editor Aurel Popovici-Barcianu.

Insertiuni și reclame.

ANUNȚ. Dr. Liviu Tămășdan, anunță că s-a mutat...

Atelier de frizerie română.

Recomand Onor. public, atelierului meu de Frizerie, ras, tuns, frizat ș. a.

A apărut:
STROPI DE RÓUĂ

DE
ELENA DIN ARDEAL.

Prețul 1 cor. plus 5 fil. porto.

Se află de vânzare la Administrația ziarului „Tribuna Poporului“.

Să nu scăpăm norocul!

Mulți deja 'și-au găsit norocul prin losuri cumpărate la noi.

LOTERIA cea mai cu NOROC IN LUME
ESTE LOTERIA NOASTRĂ DE CLASE REG. UNG.

La 110.000 losuri 55.000 câștiguri în bani.

Cel mai mare câștig oventual:

1,000.000 cor.

1 premiu 600.000, 1 câștig à 400.000, 200.000, 2 à 100.000, 1 à 900 00, 2 à 80 000, 1 à 70.000, 2 à 60.000 1 à 50 000, 40 000, 5 à 30 000, 3 à 25 000, 8 à 20.00, 8 à 15 000, 36 à 10.000, 67 à 5000, 3 à 3000, 437 à 2000, 803 à 1000, 1528 à 500, 140 à 300, 34450 à 200 4850 à 170, 4850 à 130, 100 à 100, 4350 à 80, 3350 à 40. Cu totul

14.459.000 cor., adică: patrușprezece milioane 459.000 cor.

CALENDARUL NOROCULUI.

2011	2012	2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	2021	2022	2023	2024	2025	2026	2027	2028	2029	2030
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20

In care zi m'am născut? Fiecare să-și cearce norocul cu numărul însemnat privitor la ziua nașterii sale. In calendarul de mai sus stă însemnată cu număr deosebit fiecare zi a anului; acești numéri în cas de comandă, cu întoarcerea poștei se pot căpăta dela noi, astfel, că ori-și-cine își poate alege de acolo numărul său propriu. Dacă în intervalul acest număr s'ar fi epuizat, — trimitem din nou asemenea numer.

Intreagă întreprindere stă sub inspecțiunea statului.
Prețurile statorite ale losurilor originale de I-a clasă sunt următoarele:
o optime (1/8) fl. — 75, sau 150 cor., jumătate (1/2) fl. 3.—, sau 6.— cor.
un patrar (1/4) fl. 150, sau 3.— un fatreg (1/2) fl. 6.—, sau 12.— cor.
Losurile le trimitem cu rambursă sau după trimiterea înainte a sumei prin mandat postal. Conspetul oficios se trimite gratis. Ve rugam pentru comande imediat, dar' cel mai târziu termin e până la

20 Noembrie anul curent 843 8-8

In care zi se încep deja tragerile la sorti.
FILIALE:
V., Váci-körút 4. **TÖRÖK A. și SOŢUL**
Museum-körút 11. **INSTITUT DE BANCĂ**
Erzsébet-körút 54. **Budapesta, VI., Teréz-körút 46/a**
Onorațiilor nostri cumpărători plătim multe și foarte mari câștiguri și încă în scurtă vreme peste noue milioane coroane.

Scrie-ștra pentru comanda se face. **Banca Török A. és Társa Budapest.**
Vé rog a-mi trimite losuri originale de I-a clasă de-ale loteriei de clase împreună cu conspetul oficios.
Suma de coroane { Vă rog a o rambursă
o trimit cu mandat postal } ce nu convine
o alătur în note de bancă (în timbre) } se șterge
Adresa corect

Cel mai plăcut și cel mai bun preparat pentru văpsirea părului este MELANOGENE

de culoare neagră și brunetă. — In timp de câteva minunte prin acest excelent și nesticăcios preparat se pot văpsi în culoare neagră sau brunetă: părul, barba și mustața. — Această culoare e permanentă și nu se poate deosebi de culoarea naturală; nu se murdărește și nu se poate spăla nici cu săpun nici cu apă caldă. E nesticăcios și întrebuițarea e foarte simplă. Prețul preparatului e: 2 cor. 80 fileri. Preparatul, care

face părul blond,

ori-cărui păr, în câte-va minunte, îi dă atât de plăcuta culoare blondaurie, în culoarea inului, cenușie sau de ori-ce culoare dorită, fără-ca să atace părul. — Prețul: o sticlută 1 cor., o sticlă mare 2 coroane.

Poftiți a fi cu atențiune la marca de patentă!

TEA HAJDU

este un preparat probat în nenumărate casuri pentru boale de pept și plămâni. Se poate folosi cu cel mai bun succes în contra tusei, durerii de gât, răgușelii, în contra tusei măgărești, îngreșării, în contra tuturor boalelor de pept; în contra îmbolnăvirii de gât, laringe, plămâni, în contra respirațiunii grele, a boalei de pept și a astmei etc.

Prețul: 50 fileri.

698 - 46

SPIRT CONTRA REUMEI (spirtul »Mankós«) se vinde în preț de 1 coroană.

S'a dovedit ca un preparat excelent în casuri de boale de: reumă, de cangrenă, amorțirea muschilor, dureri de nervi, de crucea spinării, de jurgături, paralisii, amorțeaă de muschi și vine, precum și pentru înviorarea pielii etc. La slăbire din pricina bătrâneței, precum și la oboselile turiștilor, înainte și după ture mai lungi, ajută mult prin ungerea (frecarea) cu acest preparat (numai în exterior). S'a probat în casuri nenumărate.

Gutori FÖLDES KELEMEN,

apotecă și laborator chimic

Telefon 111.

în ARAD.

Telefon 111.

Telefon: 440

Telefon: 440.

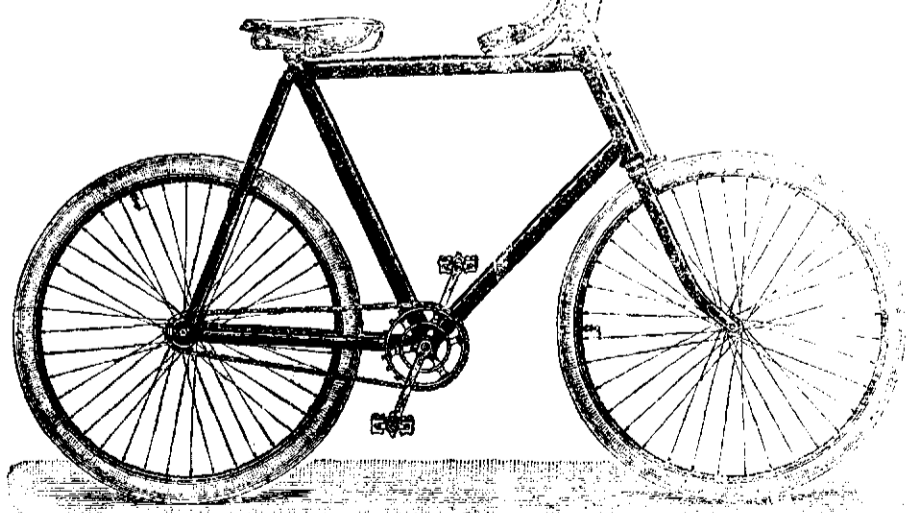
Koch Dániel

ARAD, strada Deák Ferencz nr. 42, vis-à-vis de hotelul „Crucea-albă“.

Mare deposit de biciclete de primul rang, de mașini de cusut și exclusiv deposit de cele mai vestite biciclete

„Puch“.

Primesc în lucrare transformarea totală, emailarea în toate colorile, precum și nickelarea a ori-ce biciclete.



Părți constituitoare de biciclete și mașini de cusut, precum și tot felul de fabricate pentru mașini permanent se găsec în magazinul meu.

Biciclete și mașini de cusut se vënd cu prețuri favorabile.

Aplicarea la locul lor a sonerelor electrice și a telefoanelor de casă se esecută cu prețuri foarte avantajoase.

Mare magazin de mașini electrice.

Mare atelier pentru reparaturi.

Comandele din provință se îndeplinesc cu toată punctualitatea.